

SUPREME COURT OF CANADA
PRESS RELEASE

OTTAWA, June 3, 2003 -- There will be a ceremony to mark the retirement of the Honourable Mr. Justice Charles Doherty Gonthier as a Justice of the Supreme Court of Canada at 10:45 a.m., Monday, June 16, 2003, in the Main Courtroom of the Supreme Court of Canada. It is expected that there will be remarks by Chief Justice Beverley McLachlin and representatives of the Government of Canada, Government of Quebec, the Canadian Bar Association, the Bar of Quebec and the Board of Notaries of Quebec. It is also expected that Mr. Justice Gonthier will be speaking on this occasion.

Ref.: Mr. Daniel Jutras, Executive Legal Officer, (613) 996-9296
Mr. Andres Garin, Legal Officer, (613) 996-6289

* * *

COUR SUPRÊME DU CANADA
COMMUNIQUÉ DE PRESSE

OTTAWA, le 3 juin 2003 -- La cérémonie pour marquer la retraite de l'honorable juge Charles Doherty Gonthier comme juge à la Cour suprême du Canada aura lieu le lundi 16 juin 2003, à 10h45, dans la salle d'audience principale de la Cour suprême du Canada. Des allocutions seront prononcées par la juge en chef Beverley McLachlin, des représentants du gouvernement du Canada, du gouvernement du Québec, de l'Association du Barreau Canadien, du Barreau du Québec, et de la Chambre des notaires du Québec. Monsieur le juge Gonthier prendra également la parole à cette occasion.

Renseignement: M. Daniel Jutras, Adjoint exécutif juridique, (613) 996-9296
M. Andres Garin, Agent juridique, (613) 996-6289